

440036-2026 - Konkurrensetsättning

Bulgarien – Transformatorer – Доставка, монтаж и въвеждане в експлоатация на 1 /един/ брой трифазен маслен трансформатор 100 MVA, 115/11kV

OJ S 121/2026 26/06/2026

Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem

Varor - Tjänster

1. Upphandlare

1.1. Upphandlare

Officiellt namn: ТОПЛОФИКАЦИЯ - ПЛЕВЕН АД

E-postadress: shopolova@toplo-pleven.com

Köparens rättsliga status: Enhet med särskilda eller exklusiva rättigheter

Den upphandlande enhetens verksamhet: Produktion, transport eller distribution av gas eller värme

2. Förfarande

2.1. Förfarande

Titel: Доставка, монтаж и въвеждане в експлоатация на 1 /един/ брой трифазен маслен трансформатор 100 MVA, 115/11kV

Beskrivning: Целта на поръчката е избор на изпълнител за доставка, монтаж и въвеждане в експлоатация на 1 /един/ брой трифазен маслен трансформатор 100MVA. Дейностите които са предмет на поръчката са както следва: Доставка на 1 /един/ брой нов трифазен маслен трансформатор 100MVA, изработен съгласно технически изисквания на Възложителя и провеждане на пълни изпитания на нов трифазен маслен трансформатор 100MVA в заводски условия в присъствието на представители на Възложителя, подготовка за транспорт, в т.ч. подходящо опаковане, транспортиране и разтоварване на обекта; Транспортиране на трифазен маслен трансформатор 100MVA, спомагателни съоръжения (аксесоари) и масло до гр. Плевен, Източна индустриална зона №128; Поставяне на новия трансформатор върху фундамента, цялостен монтаж и наливане с предварително обработено масло, подсъединяване на трансформатора към ВН и към страна НН, предпускови контролни изпитвания, настройки и въвеждане в експлоатация / 72 часова проба/. Дейностите, включени в обема на поръчката са подробно описани в Техническата спецификация – Приложение към документацията за участие.

Förfarandets identifierare: 6a266e97-cd62-42f7-a44e-426d6debba83

Intern identifierare: 589319

Typ av förfarande: Öppet

Förfarandet är påskyndat: nej

2.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Varor

Ytterligare om kontraktets art: Tjänster

Huvudklassificering (cpv): 31170000 Transformatorer

2.1.2. Leveransplats

Postadress: Източна индустриална зона №128

Ort: гр. Плевен

Postnummer: 5800

Del av land (NUTS): Плевен (BG314)

Land: Bulgarien

Kompletterande information: Част от дейностите по предмета на поръчката е необходимо да бъдат изпълнени в завода на избора за изпълнител участник.

2.1.3. Värde

Beräknat värde exklusive moms: 1 395 000,00 EUR

2.1.4. Allmänna upplysningar

Kompletterande information: 1. Участникът избран за изпълнител представя гаранция за изпълнение на договора в размер на 5% от стойността на договора в евро без ДДС . Гаранцията за изпълнение се представя в една от следните форми, по избор на участника избран за изпълнител: парична сума, банкова гаранция или застраховка, която безусловно и неотменимо осигурява изпълнението чрез отговорността на изпълнителя. Условието и сроковете за задържане или освобождаване на гаранцията за изпълнение се уреждат в договора за възлагане на обществена поръчка и същите съгласно проекта на договора от документацията за участие.. 2. Източник на финансиране - собствени средства. 3. Други основания за отстраняване от участие Освен на основанията по чл. 54 от ЗОП, възложителят отстранява и на основание чл. 107 от ЗОП: -кандидат или участник, който не отговаря на поставените критерии за подбор или не изпълни друго условие, посочено в обявлението за обществена поръчка, или в документацията; -участник, който е представил оферта, която не отговаря на: а) предварително обявените условия за изпълнение на поръчката; б) правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, които са изброени в приложение № 10 към ЗОП; -участник, който не е представил в срок обосновката по чл. 72, ал. 1 или чиято оферта не е приета съгласно чл. 72, ал. 3 - 5 от ЗОП; -участник, подал заявление за участие или оферта, които не отговарят на условията за представяне, включително за форма, начин, срок и валидност; -лице, което е нарушило забраната по чл. 101, ал.8-11 от ЗОП. 4. Навсякъде в документацията, решението и обявлението, където е посочен стандарт, спецификация, техническа оценка или техническо одобрение, да се чете "или еквивалентно/и". 5. Възложителят ще отстранява участници, за които са налице обстоятелствата по чл. 5к, пар.1 от Регламент на Съвета (ЕС) № 833/2014 от 31 юли 2014 г., изменен с Регламент на Съвета (ЕС) № 2022/576 от 8 април 2022 г. Изключения са допустими при условията на чл. 5к, пар. 2 във вр. с чл. 9 от Регламента. 6. При разглеждане на офертите се прилага чл. 104, ал.2 от ЗОП, във вр. с чл. 61 от ППЗОП - обрнат ред. 7. Важно: Общата стойност на офертата в евро без ДДС в Ценовото предложение не следва да надвишава Прогнозна стойност на обществената поръчка в евро без ДДС. Предложена Общата стойност на офертата в евро без ДДС в Ценовото предложение надвишаваща Прогнозна стойност на обществената поръчка в евро без ДДС е основание за отстраняване на участника от процедурата. 8. С цел запознаване с условия, при които ще се изпълни предмета по поръчката, Възложителят организира оглед за всички заинтересовани лица. Оглед на обекта ще се извършва всеки работен ден от 10:00 до 16:00 часа до 2 дни преди изтичането на срока за получаване на оферти, посочен в обявлението с представител/и на Възложителя. Огледът се изпълнява след предварителна заявка и съгласуване на датите и часа на телефона за контакт, посочен в документацията. Оферта на участник, който не е извършил оглед на обекта ще бъде отстранен от участие на основание чл. 107, т. 2, б „а“ от ЗОП. 9. Когато

определения изпълнител е неперсонифицирано обединение на физически и/или юридически лица, договорът за обществена поръчка се сключва, след като изпълнителят представи пред възложителя заверено копие от удостоверение за данъчна регистрация и регистрация по БУЛСТАТ или еквивалентни документи съгласно законодателството на държавите, в което обединението е установено. 10. При основание за провеждане на жребий се прилагат разпоредбите на чл.58, ал.3 от ППЗОП.

Rättslig grund:

Direktiv 2014/25/EU

2.1.6. Uteslutningsgrunder

Källor till uteslutningsgrunder: Meddelande

Deltagande i en kriminell organisation: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korruption: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Bedrägerier: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terroristbrott eller brott med anknytning till terroristverksamhet: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Penningtvätt eller finansiering av terrorism: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Barnarbete och andra former av människohandel: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Åsidosättande av skyldigheten att betala skatter: Участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Åsidosättande av skyldigheten att betala sociala avgifter: Участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Åsidosättande av skyldigheter enligt miljölagstiftningen: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1

от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Åsidosättande av skyldigheter enligt sociallagstiftningen: Участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Åsidosättande av skyldigheter enligt arbetsrätten: Участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Direkt eller indirekt deltagande i förberedelserna av detta upphandlingsförfarande: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Intressekonflikt på grund av deltagande i upphandlingsförfarandet: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Har lämnat oriktiga uppgifter, har undanhållit information, kan inte förete de handlingar som krävs eller har tillägnat sig konfidentiell information om förfarandet: За участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП).

Åsidosättande av skyldigheter som fastställts enligt nationella uteslutningsgrunder: За участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл.61, ал.1, чл.62, ал. 1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 90 и чл. 91 от Закона за противодействие на корупцията сред лица, заемащи публични длъжности (ЗПКЛЗПД) ; с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки; наличие на свързаност по смисъла на пар.2, т.45 от ДР на ЗОП между участниците в конкретната процедура (чл.107, т.4 от ЗОП).

5. Del (anbudsområde)

5.1. Del (anbudsområde): LOT-0001

Titel: Доставка, монтаж и въвеждане в експлоатация на 1 /един/ брой трифазен маслен трансформатор 100 MVA, 115/11kV

Beskrivning: Целта на поръчката е избор на изпълнител за доставка, монтаж и въвеждане в експлоатация на 1 /един/ брой трифазен маслен трансформатор 100MVA. Дейностите които са предмет на поръчката са както следва: Доставка на 1 /един/ брой нов трифазен маслен трансформатор 100MVA, изработен съгласно технически изисквания на Възложителя и провеждане на пълни изпитания на нов трифазен маслен трансформатор 100MVA в заводски условия в присъствието на представители на

Възложителя, подготовка за транспорт, в т.ч. подходящо опаковане, транспортиране и разтоварване на обекта; Транспортиране на трифазен маслен трансформатор 100MVA, спомагателни съоръжения (аксесоари) и масло до гр. Плевен, Източна индустриална зона №128; Поставяне на новия трансформатор върху фундамента, цялостен монтаж и наливане с предварително обработено масло, подсъединяване на трансформатора към ВН и към страна НН, предпускови контролни изпитвания, настройки и въвеждане в експлоатация / 72 часова проба/. Дейностите, включени в обема на поръчката са подробно описани в Техническата спецификация – Приложение към документацията за участие.

Intern identifierare: 589319

5.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Varor

Ytterligare om kontraktets art: Tjänster

Huvudklassificering (cpv): 31170000 Transformatorer

5.1.2. Leveransplats

Postadress: Източна индустриална зона №128

Ort: гр. Плевен

Postnummer: 5800

Del av land (NUTS): Плевен (BG314)

Land: Bulgarien

Kompletterande information: Някои от дейностите ще се извършват в база и/или друго място на Изпълнителя и/или трети лица, ако това е целесъобразно или се налага от спецификата на изпълнение на съответния вид дейност.

5.1.3. Uppskattad löptid

Varaktighet: 180 Dagar

5.1.4. Förlängning

Högst antal förlängningar: 0

5.1.5. Värde

Beräknat värde exklusive moms: 1 395 000,00 EUR

5.1.6. Allmänna upplysningar

Reserverad upphandling:

Deltagande är inte reserverat.

Upphandlingsprojekt som inte finansieras med EU-medel

Upphandlingen omfattas av Världshandelsorganisationens avtal om offentlig upphandling, GPA : nej

5.1.7. Strategisk upphandling

Syftet med strategisk upphandling: Det tas inte hänsyn till miljö, sociala aspekter eller innovation i upphandlingen

Kriterier för grön upphandling: Inga kriterier för grön upphandling

5.1.8. Tillgänglighetskriterier

Det som anskaffas ska inte användas av fysiska personer, därav inga krav på tillgänglighet

5.1.9. Urvalskriterier

Källor till urvalskriterier: Meddelande

Kriterium: Generell årlig omsättning

Beskrivning av urvalskriterium: На основание чл. 61, ал. 7 от ЗОП, ред. ДВ, бр. 88/2023 г., възложителят поставя критерий за подбор за икономическо и финансово състояние по чл. 61, ал.1, т.1 от ЗОП, както следва: Участниците за последните три приключили финансови години да са реализирали минимален общ оборот, изчислен на базата на годишните обороти. Минимално изискване: Участниците да са реализирали общо за последните три приключили финансови години общ оборот (по смисъла на § 2, т. 66 от ДР на ЗОП) в размер на минимум 2 500 000 евро (два милиона и петстотин хиляди евро).

Kriterium: Specifik årlig omsättning

Beskrivning av urvalskriterium: Участникът следва да е реализирал за последните три приключили финансови години минимален оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката не по-малък от 1 300 000,00 евро без ДДС, изчислен на база годишните обороти за последните 3 приключили финансови години в зависимост от датата, на която е създаден или е започнал дейността си. *Под сфера, попадаща в обхвата на поръчката следва да се разбира всяка икономическа дейност, свързана с производство и /или доставка на силови трансформатори за ниво на напрежение 110 kV или по-високо. Съгласно §2, т. 67 от Допълнителните разпоредби на Закона за обществените поръчки „Оборот в сферата, попадаща в обхвата на поръчката“ е сума, равна на частта от нетните приходи от продажби, реализирана от дейности, попадащи в обхвата на обществената поръчка.

5.1.10. Tilldelningskriterier

Kriterium:

Typ: Pris

Namn: Икономически най-изгодната оферта се определя въз основа на критерия - „най-ниска цена“

Beskrivning: За целите на оценката на офертите и класирането на участниците в настоящата обществена поръчка за „цена“ се приема предложената от участник „Обща цена за изпълнение на поръчката“ от Ценовото предложение. На първо място се класира офертата на участника, предложил „най-ниска цена“ (предложил най-ниска „Обща цена за изпълнение на поръчката в евро без ДДС“ от Ценовото предложение)

5.1.11. Upphandlingsdokument

Språk som upphandlingsdokumenten är officiellt tillgängliga på: bulgariska

Adress till upphandlingsdokumenten: <https://app.eop.bg/today/589319>

Ad hoc-kommunikationskanal:

Namn: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Upphandlingsvillkor

Villkor för inlämning:

Elektronisk inlämning: Krävs

Adress för inlämning: <https://app.eop.bg/today/589319>

De språk som kan användas i anbudet eller anbudsansökningarna: bulgariska

Elektronisk katalog: Ej tillåten

Alternativa anbud: Ej tillåten

Tidsfrist för mottagande av anbud: 04/08/2026 23:59:59 (UTC+03:00) Östeuropeisk sommartid

Varaktighet under vilken anbudet måste förbli giltigt: 6 Månader

Information om offentlig anbudsöppning:

Öppningsdatum: 05/08/2026 13:00:00 (UTC+03:00) Östeuropeisk sommartid

Plats: В системата

Kontraktsvillkor:

Kontraktet måste genomföras inom ramen för program för skyddad anställning: Nej
Villkor som gäller genomförandet av kontraktet: Съгласно проекта на договора (елемент на документацията за участие).

Elektronisk fakturering: Tillåten

Ekonomiska arrangemang: 1. Финансирането на обществената поръчка е със собствени средства на Възложителя. 2. Начин и срок на плащане - съгласно проекта на договора.

5.1.15. Metoder

Ramavtal:

Upphandlingen avser inte ett ramavtal

Information om det dynamiska inköpssystemet:

Upphandlingen avser inte ett dynamiskt inköpssystem

5.1.16. Kompletterande information, medling och prövning

Prövningsorganisation: Комисия за защита на конкуренцията

Information om tidsfrist för prövning: Обжалването е по реда и при условията на чл. 197, ал. 1, т.1 от ЗОП.

Organisation som tillhandahåller information om det allmänna regelverk för skatter som ska tillämpas på den plats där kontraktet ska genomföras: Национална агенция за приходите

Organisation som tillhandahåller information om det allmänna regelverk för miljöskydd som ska tillämpas på den plats där kontraktet ska genomföras: Министерство на околната среда и водите

Organisation som tillhandahåller information om det allmänna regelverk för anställningsskydd och arbetsvillkor som ska tillämpas på den plats där kontraktet ska genomföras:

Министерство на труда и социалната политика

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet:

ТОПЛОФИКАЦИЯ - ПЛЕВЕН АД

Organisation som mottar anbudsansökningar: ТОПЛОФИКАЦИЯ - ПЛЕВЕН АД

Organisation som behandlar anbud: ТОПЛОФИКАЦИЯ - ПЛЕВЕН АД

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officiellt namn: ТОПЛОФИКАЦИЯ - ПЛЕВЕН АД

Registreringsnummer: 114005624

Postadress: ИЗТОЧНА ИНДУСТРИАЛНА ЗОНА № 128

Ort: гр. Плевен

Postnummer: 5800

Del av land (NUTS): Плевен (BG314)

Land: Bulgarien

Kontaktpunkt: Марина Шополова

E-postadress: shopolova@toplo-pleven.com

Tfn: 064895207

Webbadress: <https://www.toplo-pleven.com/>

Köparprofil: <https://app.eop.bg/buyer/1137>

Den här organisationens roller:

Upphandlare

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet

Organisation som mottar anbudsansökningar

Organisation som behandlar anbud

8.1. ORG-0002

Officiellt namn: Комисия за защита на конкуренцията

Registreringsnummer: 000698612

Postadress: бул. Витоша № 18

Ort: София

Postnummer: 1000

Del av land (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

Kontaktpunkt: Комисия за защита на конкуренцията

E-postadress: delovodstvo@cpc.bg

Tfn: +359 29356113

Fax: +359 29807315

Webbadress: <http://www.cpc.bg>

Den här organisationens roller:

Prövningsorganisation

8.1. ORG-0003

Officiellt namn: Национална агенция за приходите

Registreringsnummer: 131063188

Postadress: бул. Княз Дондуков № 52

Ort: гр. София

Postnummer: 1000

Del av land (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

E-postadress: infocenter@nra.bg

Tfn: +359 0700 18 700

Den här organisationens roller:

Organisation som tillhandahåller information om det allmänna regelverk för skatter som ska tillämpas på den plats där kontraktet ska genomföras

8.1. ORG-0004

Officiellt namn: Министерство на околната среда и водите

Registreringsnummer: 000697371

Postadress: бул. Княгиня Мария Луиза № 22

Ort: гр. София

Postnummer: 1000

Del av land (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

E-postadress: edno_gishe@moew.government.bg

Tfn: +35929406331

Den här organisationens roller:

Organisation som tillhandahåller information om det allmänna regelverk för miljöskydd som ska tillämpas på den plats där kontraktet ska genomföras

8.1. ORG-0005

Officiellt namn: Министерство на труда и социалната политика

Registreringsnummer: 000695395

Postadress: ул. Триадница № 2

Ort: гр. София

Postnummer: 1000

Del av land (NUTS): София (столица) (BG411)

Land: Bulgarien

E-postadress: mlsp@mlsp.government.bg

Tfn: +359 2 8119 412

Den här organisationens roller:

Organisation som tillhandahåller information om det allmänna regelverk för anställningsskydd och arbetsvillkor som ska tillämpas på den plats där kontraktet ska genomföras

Information om meddelandet

Identifierare/version för meddelandet: f91b5d7c-374d-4814-8289-def39cb80792 - 01

Formulärtyp: Konkurrensutsättning

Meddelandetyp: Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem

Meddelandets undertyp: 17

Avsändningsdatum för meddelandet: 25/06/2026 15:23:23 (UTC+03:00) Östeuropeisk sommartid

Språk som det här meddelandet finns officiellt tillgängligt på: bulgariska

Meddelandets publiceringsnummer: 440036-2026

EUT S-nummer: 121/2026

Publiceringsdatum: 26/06/2026